

第3回 まるごと台湾フェア開催

9月13日(日) セシオン杉並



©栗子電映

杉並区および南相馬市の中学生と親善野球大会などの交流を行っている台湾を紹介するイベントです。3回目の今年は、セシオン杉並を会場に、映画「KANO」の上映や台湾の観光・食文化など様々な面から台湾の魅力を紹介します。

映画「KANO～1931海の向こう甲子園～」特別上映会

14:00～17:00 セシオン杉並ホール
1931年日本統治時代の台湾から甲子園に出場し決勝まで勝ち進んだ伝説のチーム嘉義農林学校野球部KANOを描いた感動の映画です。
入場料：前売り500円(30人以上団体400円)当日700円
前売りチケットは区役所1階コミュかるショップにて販売中!

台湾の観光紹介 台湾料理販売コーナー

10:30～ 展示室・中庭(入場無料)
観光紹介や展示のほか、台湾屋台料理のキッチンカーが登場。タピオカドリンク、パイナップルケーキなども販売予定。
詳細は杉並区交流協会のFacebook、ホームページでお知らせします。問合せ：杉並区交流協会まで

Event Information from SACE 交流イベント情報

◆ 交流協会からのお知らせ ◆

2020年の東京オリンピックに向けて下記講座を開催します。

● 語学ボランティア スキルアップ研修

語学ボランティアのスキルアップと、更なる活躍の場を広げるための講座です。
◇日時：7月18日(土) 13:00～17:00
◇会場：区立産業商工会館(阿佐谷南3-2-19)
◇参加費：協会語学ボランティア1,000円 一般2,000円(協会会費1,000円含む)

● 外国人とのコミュニケーション講座

～英語ができなくても大丈夫! まずはやさしい日本語で～
外国語を使わずに、やさしい日本語で外国人とコミュニケーションするための講座です。
◇日時：7月22日(水) 14:00～16:30
◇会場：阿佐谷地域区民センター(阿佐谷南1-47-17)
◇参加費：500円(会員300円)
以上2講座の申込・問合せ：杉並区交流協会まで

◆ 国内交流自治体からのお知らせ ◆

● 小千谷市ふるさと市場

新潟県小千谷市の特産品販売
◇日時：7月6日(月) 10:00～14:00
◇場所：区役所中杉通り側入口前

● 青梅市観光展

青梅市の特産品販売
◇日時：7月16日(木)～17日(金) 10:00～15:00
◇場所：区役所中杉通り側入口前

● 小千谷フェア

新潟県小千谷市の新鮮野菜や魚沼産コシヒカリなどの販売
◇日時：7月26日(日)、8月30日(日)、9月27日(日) 11:00～13:30
◇場所：小千谷学生寮駐車場(井草4-16-23)

● 吾妻の朝市

群馬県東吾妻町の新鮮な農産物の販売
◇日時：7月30日(木)、8月27日(木)、9月24日(木) 10:00～13:00
◇場所：区役所中杉通り側入口前

● 名寄とうもろこしまつり

北海道名寄産とうもろこしの販売
◇日時：9月2日(水)～4日(金) 10:00～14:00
◇場所：区役所中杉通り側入口前

● 北塩原村観光物産展

新鮮野菜をはじめ、温泉を煮詰めて作った山塩や花豆等の特産品販売
◇日時：9月15日(火)～16日(水) 10:00～15:00
◇場所：区役所中杉通り側入口前

● 南伊豆観光物産展

伊勢海老の味噌汁試食サービスほか、干物や海藻など南伊豆の特産品販売
◇日時：9月下旬予定(詳細は広報すぎなみ等でお知らせします。)
◇場所：区役所中杉通り側入口前 1階コミュかるショップ前

※いずれも雨天実施。物産販売は売切れ次第終了となります。マイバック(買い物袋)をご持参ください。

問合せ：区役所文化・交流課交流推進担当 ☎03-3312-2111(代表)

交流協会の会員になりませんか?

杉並区交流協会では、国内・国際交流の推進をはかるために、様々なイベントを企画しています。あなたも会員になって、楽しく交流しませんか?

年会費

- ・個人会員 1,000円/年(9月以降入会の場合は初年度に限り500円)
- ・法人会員 20,000円/年

会員期間

入会の月から3月31日まで(当年度末)

会員特典

- ① イベントの情報や交流に関する情報紙[交流ニュース(年4回発行)・NEWS LETTER(年8回発行)など]をお届けします。
- ② 協会が実施するイベントに優先的に参加できる会員枠があります。
- ③ イベント参加費に会員割引があります。

申込方法

入会希望の方は杉並区交流協会まで電話・ハガキ・Fax・E-mailにより申込書類をご請求ください。



HP・Facebook 随時更新!!

杉並区交流協会

検索

すぎなみ交流ニュース

第37号
2015年7月

Suginami Cultural Exchange News

수기나미 교류 소식
杉並的交流消息



会員になりませんか?
～詳細は裏表紙～



◆発行:杉並区交流協会[Suginami Association for Cultural Exchange(SACE)]

〒166-0004 東京都杉並区阿佐谷南1-14-2 みなみ阿佐ヶ谷ビル5階 [Minami-Asagaya Bldg. 5F 1-14-2 Asagaya-Minami, Suginami-ku, Tokyo 166-0004 Japan]
TEL.03-5378-8833 FAX.03-5378-8844 E-mail:info@suginami-kouryu.org

http://www.suginami-kouryu.org/

◆年4回発行◆協会情報誌は区内施設窓口、区内の駅広報スタンドなどに置いてあります。R40 この印刷物は古紙配合率40%の再生紙を使用しています。



ウェルカムパーティー 2015 開催

～5月16日 於:杉並区立杉並第一小学校～

今年は小雨が降っていたため、体育館での開催になりました。参加者はスタッフを含めて21カ国(中国、タイ、インドネシア、韓国、アメリカ、ブラジルほか)232名。区内の留学生寮や、「英語に親しもう」という自由設定授業の一環で参加した高校生、エベレスト・インターナショナル・スクール・ジャパン(EISJ)に通う子どもたちなど、多彩な参加者と一緒に楽しく充実した一日を過ごすことができました。

このイベントは、杉並警察署、杉並消防署、杉並消防団、杉並区防災課、杉並清掃事務所、東京ガス(株)、丸美屋食品(株)、NPO法人すぎなみ環境ネットワーク、葛飾福祉工場のみなさんの協力を得ることで、参加者に非常に充実した防災に関する知識や体験の機会を提供することができています。関係者が外国人の人たちに、どのようにしたら災害時に必要な情報を伝えられるかを工夫し、事前によく準備されていたのが印象的でした。



子どもたちが楽しめる心配りもあちこちに



チーム毎に自己紹介をしたり意見交換



まちなかで見かけるAEDですが使うのは初めて



豊富な非常食の数々や便利な防災グッズの説明に納得



防災米(アルファ米)を使っておにぎりづくりに挑戦



ガスメーターの復旧方法を教えてもらいました



ゴミの分別クイズで間違いに気づいたこともたくさん

また、AED(自動体外式除細動器)や心臓マッサージの実習にも挑戦しました。

参加者からは、「もし地震がきたら、今日習ったことがきっといけるとおもいます」、「みなさんがフレンドリーでよかった」、「とてもよく企画されていて、防災の知識をたくさん学ぶことができました」という感想が寄せられました。災害時に日本語が良くできない外国人の人たちに、必要な情報をどのように届けるかは、さらに工夫があると感じました。

開会式ではEISJのタバ校長から、4月25日に発生したネパール大地震に対する、杉並区交流協会と杉並区役所の素早い対応、そして多額の寄付をお寄せ下さった区民にお礼が述べられました。会場でタバ校長から、5月15日に義援金の一部をネパール大使館に届けたとうかがいしました(詳細は次ページの記事をご参照ください)。ネパールではまだ余震が続いています。復旧までには長い時間が必要でしょう。災害は、いつ、どこで起きるか分かりません。私たちにできることで協力を続けていきたいと思いました。

杉並区に暮らす外国人は現在約1万2千人。国籍別でみると、ネパールは、中国、韓国・朝鮮について第3位です。ネパールは杉並区にとって身近な外国の一つなのです。(広報部T)